

瑞典最高儿童文学奖 —— 林格伦儿童文学大奖

(瑞)于娅·维斯兰德○著  
(瑞)斯文·诺德奎斯特○绘  
凯梅○译

小牛米娅  
自我突破图画书

# 玩滑梯， 坏了我会修！

北京科学技术出版社



小牛米娅自我突破图画书

# 玩滑梯， 坏了我会修！

〔瑞〕于娅·维斯兰德◎著

〔瑞〕斯文·诺德奎斯特◎绘

凯 梅◎译

© Jujja Wieslander (text) and Sven Nordqvist (illustrations) and  
Natur & Kultur 2004. [for Mamma Mu åker rutschkana]  
Simplified Chinese translation copyright © 2015 Beijing Science and Technology Publishing Co., Ltd.

著作权合同登记号 图字：01-2014-7086

### 图书在版编目(CIP)数据

玩滑梯，坏了我会修！ / (瑞)维斯兰德著；(瑞)诺德奎斯特绘；  
凯梅译. —北京：北京科学技术出版社, 2015.2  
(小牛米娅自我突破图画书)  
ISBN 978-7-5304-7059-6

I . ①玩… II . ①维… ②诺… ③凯… III . ①儿童文学—图画故事—瑞典—现代 IV . ①I532.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第288138号

### 玩滑梯，坏了我会修！(小牛米娅自我突破图画书)

作 者：〔瑞〕于娅·维斯兰德

绘 者：〔瑞〕斯文·诺德奎斯特

译 者：凯 梅

策 划 编辑：曹慧思

责 任 编辑：张 芳

责 任 印 制：张 良

出 版 人：曾庆宇

出 版 发 行：北京科学技术出版社

社 址：北京西直门南大街16号

邮 政 编 码：100035

电 话 传 真：0086-10-66135495 (总编室)

0086-10-66113227 (发行部)

0086-10-66161952 (发行部传真)

网 址：www.bkydw.cn

电子邮箱：bjkjpress@163.com

印 刷：北京捷迅佳彩印刷有限公司

经 销：新华书店

印 张：2

开 本：889mm×1194mm 1/16

印 次：2015年2月第1次印刷

版 次：2015年2月第1版

ISBN 978-7-5304-7059-6/I · 332

定 价：18.00 元



小牛米娅自我突破图画书

# 玩滑梯， 坏了我会修！

〔瑞〕于娅·维斯兰德◎著

〔瑞〕斯文·诺德奎斯特◎绘

凯 梅◎译



北京科学技术出版社

© Jujja Wieslander (text) and Sven Nordqvist (illustrations) and  
Natur & Kultur 2004. [for Mamma Mu åker rutschkana]  
Simplified Chinese translation copyright © 2015 Beijing Science and Technology Publishing Co., Ltd.

著作权合同登记号 图字：01-2014-7086

### 图书在版编目(CIP)数据

玩滑梯，坏了我会修！ / (瑞)维斯兰德著；(瑞)诺德奎斯特绘；  
凯梅译. —北京：北京科学技术出版社, 2015.2  
(小牛米娅自我突破图画书)  
ISBN 978-7-5304-7059-6

I . ①玩… II . ①维… ②诺… ③凯… III . ①儿童文学—图画故事—瑞典—现代 IV . ①I532.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第288138号

### 玩滑梯，坏了我会修！(小牛米娅自我突破图画书)

作    者：〔瑞〕于娅·维斯兰德	绘    者：〔瑞〕斯文·诺德奎斯特
译    者：凯 梅	策 划 编辑：曹慧思
责 任 编辑：张 芳	责 任 印 制：张 良
出 版 人：曾庆宇	出 版 发 行：北京科学技术出版社
社    址：北京西直门南大街16号	邮 政 编 码：100035
电 话 传 真：0086-10-66135495 (总编室)	0086-10-66113227 (发行部)
0086-10-66161952 (发行部传真)	
电子邮箱：bjkjpress@163.com	网    址：www.bkydw.cn
经    销：新华书店	印    刷：北京捷迅佳彩印刷有限公司
开    本：889mm×1194mm 1/16	印    张：2
版    次：2015年2月第1版	印    次：2015年2月第1次印刷
ISBN 978-7-5304-7059-6/I · 332	

定价：18.00元

京科版图书，版权所有，侵权必究。  
京科版图书，印装差错，负责退换。



牛的生活应该是什么样呢？

小牛米娅的好朋友乌鸦说：  
“牛的生活，  
就是吃草、挤奶、发呆、晒太阳，  
这就够了！”

这是“聪明”的乌鸦的看法。

小牛米娅可不同意！  
她每天都萌生新想法！  
她每天都勇敢去尝试！

她的生活，总是充满新意！  
她的生活，就是永不停歇的自我突破！

快打开这本书，  
与小牛米娅一起  
开启自我突破之旅吧！



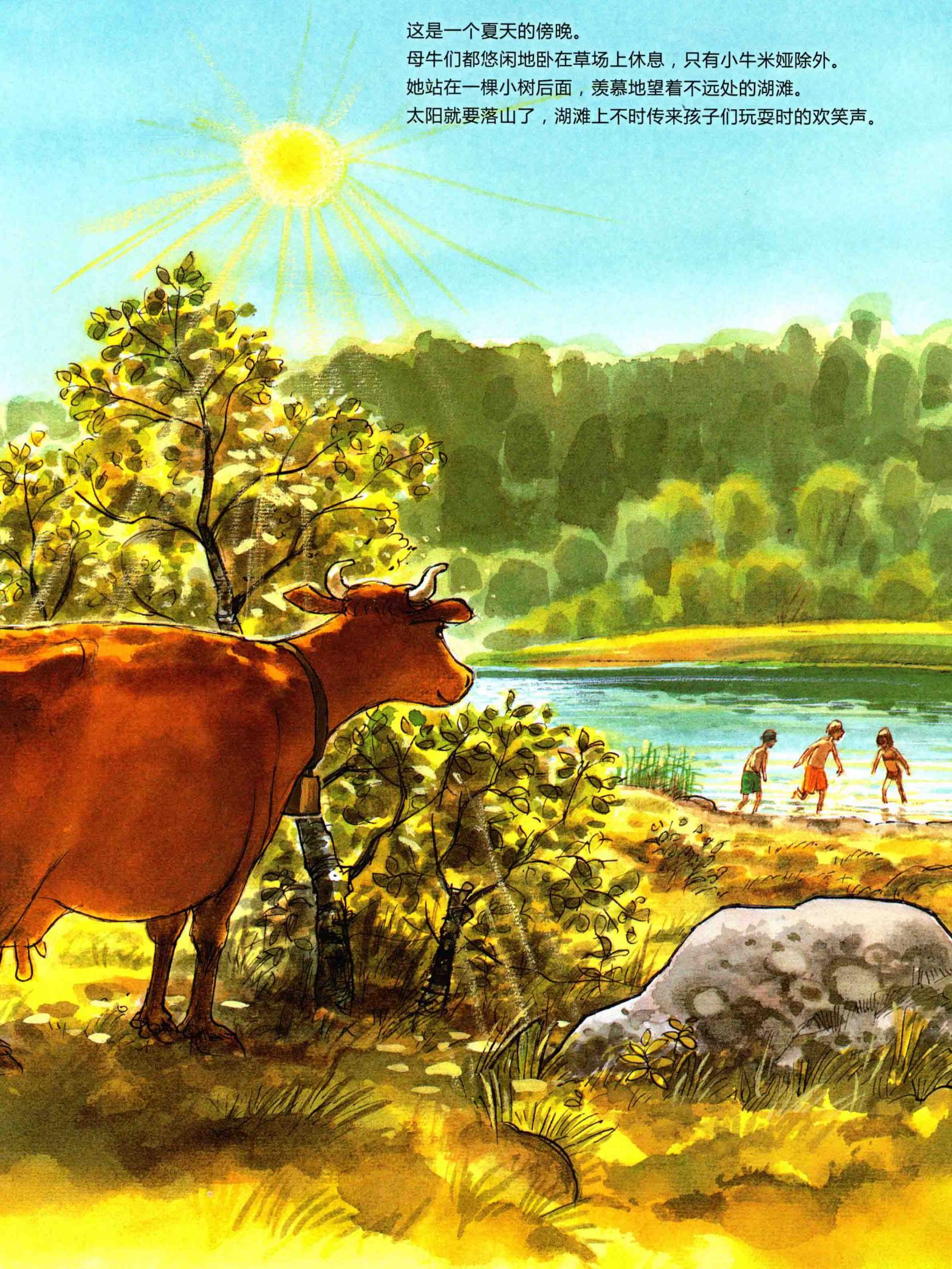


这是一个夏天的傍晚。

母牛们都悠闲地卧在草场上休息，只有小牛米娅除外。

她站在一棵小树后面，羡慕地望着不远处的湖滩。

太阳就要落山了，湖滩上不时传来孩子们玩耍时的欢笑声。



这时，乌鸦朝小牛米娅飞过来了。

“米娅，你又在干什么？”乌鸦大声问道。

“快来看！你看到了吗？”小牛米娅指着前方。

“当然看到了，我见得多了。”

乌鸦一脸不屑。

“真的看到了吗？一个滑梯！”

他们在湖滩上放了一个滑梯！”

小牛米娅兴奋地说。

“那又怎样呢？”乌鸦很不解。

“我一整天都站在这里看孩子们玩滑梯，  
真是太好玩了！”小牛米娅兴奋极了。



小牛米娅按捺不住激动的心情，她一边说一边手舞足蹈起来，  
“孩子们现在要回家了，该轮到我玩滑梯了！”  
“不行！”乌鸦斩钉截铁地说。  
“为什么不行？”小牛米娅有些纳闷。  
“因为你是一头牛啊！”乌鸦叹了口气说。  
“可是谁让他们在这里放了一个滑梯呢？放在这里我就可以滑！你说是不是？”  
小牛米娅可不赞同乌鸦的意见。



“哑哑！不行，那是给孩子们玩的。孩子们爱玩滑梯，所以他们才在这儿放了一个。

滑梯放在这儿不是给牛准备的，懂吗？”乌鸦大声说道。

“我才不管呢！”小牛米娅说完就迈着坚定的脚步朝滑梯走去，

她身上的铃铛一路叮当作响，乌鸦只好也紧跟着她飞了过去。

“去看看可以，但千万别滑，好不好？滑梯对你来说太窄了，你会把它弄坏的。

米娅，要玩滑梯得先爬上梯子才能从另一面滑下来，而你根本就上不了梯子。”

乌鸦喋喋不休地说着。



小牛米娅根本不理睬乌鸦的唠叨，快走几步来到了滑梯前面，她抬头看了看滑梯，然后无奈地停下了脚步。

“怎么这么高啊？乌鸦，你看，这滑梯太高了！”

小牛米娅用求助的眼神望着乌鸦。

“你可不要指望我来推你啊！我不推，绝对不推！

一只乌鸦怎么会有力气推得动一头牛呢？”乌鸦高声叫道。

小牛米娅换上了一副同情的表情，她看着乌鸦说：

“可怜的乌鸦，你怎么连这么点儿力气都没有啊？”



“我没有力气？”  
听了小牛米娅的话，  
乌鸦立刻不服气地喊起来，  
“本乌鸦浑身上下有的是力气！”  
乌鸦话音刚落，  
就猛冲过去，  
用力把小牛米娅推上了梯子，  
整个滑梯都摇晃起来。





“哞！我站在滑梯的最高处了！”  
小牛米娅激动地欢呼起来，  
“乌鸦，你的力气可真大，  
这么快就把我推上了滑梯！”  
下面没有回应，  
只听到扇动翅膀声和喘息声。

“太谢谢你了，乌鸦！  
你可真是太好了，  
你是不是有点儿累啊？”  
小牛米娅接着说道。  
乌鸦还是没有回答，  
不停地在下面呼哧呼哧地喘着粗气。

滑梯上面很窄，  
而且还有点儿摇晃。  
小牛米娅站在高高的滑梯上，  
紧紧抓住滑梯上的扶手，  
风吹起她前额的刘海，  
她朝下看了看，  
觉得有点儿头晕。

“哎哟，我快要掉下去了。”小牛米娅自言自语道，  
“这里好高啊！在这么高的地方怎样才能保持平衡呢？  
孩子们是怎么做到的？  
他们只有两条腿，我可是有四条腿啊！  
滑梯上的地方不够用啊！”  
小牛米娅对着下面喊起来：  
“乌鸦，快看看我！快看啊！”  
乌鸦仍然在地上趴着不肯起来，  
他无力地晃了晃自己的一只翅膀，  
说道：“你就往下滑吧！”  
“你一定要看我滑啊，  
要不然我滑下去还有什么意思？”  
小牛米娅又央求起乌鸦来。  
“好，好，我一定仔细看着。”  
乌鸦点头答应着，  
他真拿这头牛没有办法。



小牛米娅把身体向前倾了倾。

“哎哟，我的屁股能挤进滑梯里吗？”她突然叫起来。

“你就往下滑吧！”乌鸦有些不耐烦地回答。

“哎呀，滑梯中间还有一道弯，这我可没想到。”

小牛米娅还在观察滑梯。

“别犹豫了，快滑下来！

看，有人要来了！”

乌鸦在下面着急起来。





小牛米娅鼓足了勇气，对乌鸦说：

“乌鸦，我来了！你等着！”

——二——”

小牛米娅的身体开始慢慢地往下挪动，  
可还没挪动多远，她又退回去了。

“乌鸦，劳驾你去看看滑梯下面的水到底有多深。

就是我一会儿要落入的那块水域。”

小牛米娅恳求乌鸦。